

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Typ 2

ZUSATZKARTE

Lieferwagen

V W

(Motor: CS/37 kW,  
Brücke / Grossbrücke)

CH 3857 26

Hersteller  
Erkennungsmerkmale

VOLKSWAGENWERK AG, D-3180 Wolfsburg / BRD

auf Hersteller-Plakette: "245"

vor Fahrgestell-Nummer: "WV2...24..."

Herstellerplakette

rechts, unten im Einstieg, am vorderen Türpfosten

Fahrgestellnummer

rechts, hinten, auf erster Traverse, hinter Vorderrad

Motorkennzeichen

"CS" rechts, Mitte Block (von oben sichtbar, Deckel auf Ladefläche entfernen)

Hauptimporteur

A. N. A. G., Automobil- und Motoren-AG, 5116 Schinznach-Bad

Geprüftes Fahrzeug

Prototyp

Fahrgestell

Anzahl Achsen

2

Anzahl Räder

4

Lenkung

mechanisch

Getriebe

mechanisch synchronisiert

Anzahl Gänge

4

Achsantrieb

Hinterräder

Betriebsbremse

hydraulisch, 2-Kreis, v=Sch-h=IB

Unterdruckhilfe, wirkend auf alle Räder

Bremskraftbegrenzer auf Hinterräder

Hilfsbremse

1. + 2. Kreis der Betriebsbremse

Feststellbremse

mechanisch, IB, wirkend auf Hinterräder

Dauerbremse

2-Kreis-Kontrolle

Niveau od. Druckdiff.-Schalter, Kontroll. komb.

Karosserie

Brücke

§)

Anzahl Türen

2

Geschw. Messer

km/h

Sicherheitsgurten

Ar4 (E) / B (E)

Rückspiegel

links/rechts

Unterteil

Zugvorrichtung

Diebstahlsicherung

Anzahl Plätze

t 2 od. 3 v 2 od. 3

M

h

Masse

§)

innen

ausßen

Achsabstand

2460

Länge

2730

4570

Breite

1735

1870

Doppelachse

Höhe

365

1930

Spurweite

Ueberspann

s

Spurweite

v

1160

Spurkreis

h

840

950

Spurkreis

Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile

Motor

Marke

VW

Typ

CS

Bauart

Reihe

Takte

4

Treibstoff

D

Lage

hinten

Kühlung

Wasser

Anzahl Zylinder

4

Bohrung

76,5

Hub

86,4

Hubraum

1588

Steuer-PS

8,08

Leistungs-kW

37 DIN

bei U/min

4200

Lärm

Standmessung

74

dB/A bei U/min

3150 \*

Schalldämpfer

1/ 614xØ 128 (VW 241 119 B)

Abgesprüfung

ECE-24, Bacharach 4,0

Entstörung

Gewichte

vorn

hinten

total

Leergewicht

680

720

1400

Nutzlast

480

520

1000

Gesamtgewicht

1160

1240

2400

Fabrikgarantie

2400

Reifengröße

185 R 14 C

185 R 14 C

(Varianten +)

Ply / bar

6 / 2,75

6 / 3,5

vgl. Bemerkungen)

Tragkraft

1160

1430

für V max

130

130

Felgen

5½ J x 14

Stahl

Garantierte Anhängelast gebremst

1000

Garantierte Anhängelast ungebremst

600

Garantiertes Gesamtzuggewicht

950

Geprüfte Anhängelast

110

Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller

keine km/h

Garantierte Dachlast

keine

Garantierte Stützlast

50 kg

**Ausrüstung §§)**  
 Fernlichter CR (E) oder HCR (E)  
 Abblendlichter CR (E) oder HCR (E)  
 Standlichter A (E) in CR/HCR (E)  
 Schlusslichter R-S1 (E)  
 Bremslichter R-S1 (E)  
 Richtungsblinker v l (E) s h 2a (E)  
 Rückstrahler v s h I (E)  
 Markierlichter v s h  
 Zusätzliche Lichter 1/B (E) Nebelschlusslicht (auf Wunsch)  
 Kontroll-Nr.-Beleuchtung 2/ separat Mitte  
 Scheibenwischer 2/ Blatt mit Waschanlage  
 Warnvorrichtungen 1/ Klaxon KW 9 / CH 5 0701 05  
oder andere geprüfte Modelle

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges Lieferwagen  
 Marke und Typ VW Typ 2  
 Typenscheinnummer CH 3857 26  
 Karosserie Brücke  
 Plätze total 2 od. 3 vorn 2 od. 3  
 Leergewicht 1400 §) Treibstoff D  
 Nutzlast 1000 §) Steuer-PS 8,08  
 Gesamtgewicht 2400 Hubraum 1588

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- \* Ceräusmessung : Vorbeifahrt 36 km/h, M2, IA 5,43 = 80 dB/A
- + Reifenvariante : 185 SR 14 Reinforced, Tragkraft v= 1230 (2,5) h= 1330 (3,0) Vmax 170 km/h

§) Karosserie : auf Wunsch mit Grossraumbrücke erhältlich

<u>Abmessungen</u>	: <u>Innen</u>	<u>Aussen</u>	/	<u>Gewichte</u>	: <u>Vorn</u>	<u>Hinten</u>	<u>Total</u>
Länge	: 2820	4636 mm		Leergewicht	: 720	780	1500
Breite	: 1895	2000		Nutzlast	: 335	565	900
Höhe	: 405	1930		Gesamtgewicht	: 1055	1345	2400
Überhang hinten	: 965	1016		Fabrikgarantie			2400

§§) Ausrüstung : Kotschutzlappen hinten erforderlich

Ort und Datum der Prüfung  
 Wolfsburg, 09. - 20.06.1980

Eidg. Typenprüfstelle

Lieferwagen

V W

Typ 2  
(Motor: CS/37 kW)

CH 3857 26

Zusatzkarte

I.

Nachtrag vom 19.06.81 in Wolfsburg - Sta

Ab Fahrgestell-Nummer : WV2...24.C. 000 001 (C = Modelljahr 1982)

Variante Achsübersetzung : wahlweise mit Gebirgsübersetzung, iA 5,86 : 1 lieferbar.

Lärm / Abgas : unverändert

Geprüfte Anhängelast : 850 kg (gültig für iA 5,86, sowie 5,43 : 1).